

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 72 (1946)
Heft: 43

Illustration: Pegasus am Bellwü
Autor: Bö [Böckli, Carl]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Zeitung für alle

Schweizerische humoristisch-satirische Wochenschrift

Rorschach, den 24. Oktober 1946 Nr. 43

72. Jahrgang Einzelpreis 60 Rp.



PEGASUS AM BELLWÜ

Die Zürcher Stadtpolizei erteilt an wichtigen Verkehrsplätzen den Verkehrssündern Mahnungen in munterer Schlagerform. Öppa so:

O Wandrer plaudere nicht allhier,
Wie gschnell bischt Du geteilt dur vier!

Hüsch bimeid kei Brämse blider,
Söftligi Chäre schtoljt me gschilder!

Sind dänn all Zürcher Ränner!
Fahred doch wie Tschenfelmänner!

Bärner, da isch Parkverbotti!
Etz fahrt dä Schifürmi hüscht schtaft hott!

Hee Sie Basler, d'Hand vom Schatz,
Mängmal schlinsi's Ich sing für Katzi!

Müend die Mane vo Sanggale
Immer mit em Uuspuff prale!

Dur verkehrserzogni Kaff
Fahrt me ringer ohni Aff!

Wotsch Du Kurve däwäg nää!
Vercheibeschft eus ja 's Limelggääl!

Etz schüjt wider ein de Rüssel il,
Wägedem wämmir nüd fruuriig sli ...